

ទំរង់នឹងពីស៊ិច

ສກារាំងរដ្ឋបរិមុជ្យ
ជនូវការនៃក្រសួងពេទ្យ
កម្ពុជា

๖ กรกฎาคม ๒๕๕๐

เรื่อง ผลการพิจารณาตรวจสอบรัฐธรรมนูญแห่งราชอาณาจักรไทย พุทธศักราช
(ฉบับเสนอสภาร่างรัฐธรรมนูญเพื่อพิจารณาให้ความเห็นชอบ)

กรอบเรียน ประธานสภาร่างรัฐธรรมนูญ

สิ่งที่ส่งมาด้วย รายงานผลการพิจารณาตรวจสอบร่างรัฐธรรมนูญแห่งราชอาณาจักรไทย พุทธศักราช
(ฉบับเสนอสภาร่างรัฐธรรมนูญเพื่อพิจารณาให้ความเห็นชอบ)

ตามที่คณะกรรมการธิการวิสามัญวิชาการ ตรวจร่างรัฐธรรมนูญและร่างกฎหมาย
ประกอบรัฐธรรมนูญได้รับมอบหมายให้ดำเนินการตรวจสอบความเหมาะสมของร่างรัฐธรรมนูญ
และร่างกฎหมายประกอบรัฐธรรมนูญ เพื่อให้ถูกต้องตามรูปแบบของกฎหมายและตาม
เจตนาของรัฐธรรมนูญ นั้น

บัณฑิตนี้ คณะกรรมาธิการ ได้ตรวจร่างรัฐธรรมนูญแห่งราชอาณาจักรไทย พุทธศักราช ที่ได้ผ่านการพิจารณาเรียงตามลำดับมาตราของสภาร่างรัฐธรรมนูญเสร็จแล้ว ทั้งนี้ คณะกรรมาธิการ ได้ตรวจจากร่างรัฐธรรมนูญแห่งราชอาณาจักรไทย พุทธศักราช (ฉบับสนับสนุนสภาร่างรัฐธรรมนูญ เพื่อพิจารณาให้ความเห็นชอบ) ที่ได้รับในคืนวันที่ ๓๐ มิถุนายน ๒๕๕๐ เวลา ๑๖.๐๐ นาฬิกา ปรากฏผลตามสิ่งที่ส่งมาด้วย

จึงกราบเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณา ทั้งนี้ ได้ส่งสำเนาให้คณะกรรมการธุการยกร่าง
รัฐธรรมนูญเพื่อประกอบการพิจารณาด้วยแล้ว

ขอแสดงความนับถืออย่างยิ่ง

๑. ๒๔๘
(นายอัครวิทย์ สามารถ)

ประธานคณะกรรมการวิสามัญ

วิชาการ ตรวจร่างรัฐธรรมนูญและร่างกฎหมายประกอบรัฐธรรมนูญ

สำนักกรรมการฯ

ໄທ. ອ ແກ້ວມະນຸ ເຕັມ ໄທຣສາງ ອ ແກ້ວມະນຸ ເຕັມ

บัญชีรายรับรายจ่าย
ประจำเดือน สิงหาคม พ.ศ.๒๕๖๓

๒๕๖๔

ด่วนที่สุด
ที่ ๐๗๙๔/๕๕๕๐

สำนักงาน
คณะกรรมการ
พัฒนาคุณภาพชีวิต
กรุงเทพมหานคร

๖ กฤกษากา ๒๕๕๐

เรื่อง ผลการพิจารณาตรวจสอบรัฐธรรมนูญแห่งราชอาณาจักรไทย พุทธศักราช
(ฉบับเสนอสำนักงานรัฐธรรมนูญเพื่อพิจารณาให้ความเห็นชอบ)

เรียน ประธานคณะกรรมการพัฒนาคุณภาพชีวิต

สิ่งที่ส่งมาด้วย รายงานผลการพิจารณาตรวจสอบรัฐธรรมนูญแห่งราชอาณาจักรไทย พุทธศักราช
(ฉบับเสนอสำนักงานรัฐธรรมนูญเพื่อพิจารณาให้ความเห็นชอบ)

ตามที่คณะกรรมการพัฒนาคุณภาพชีวิต ตรวจสอบรัฐธรรมนูญและร่างกฎหมาย
ประกอบรัฐธรรมนูญได้รับมอบหมายให้ดำเนินการตรวจสอบความเหมาะสมของร่างรัฐธรรมนูญ
และร่างกฎหมายประกอบรัฐธรรมนูญ เพื่อให้สอดคล้องตามรูปแบบของกฎหมายและตาม
เจตนารมณ์ของรัฐธรรมนูญ ดังนี้

บัดนี้ คณะกรรมการพัฒนาคุณภาพชีวิตได้ตรวจสอบรัฐธรรมนูญแห่งราชอาณาจักรไทย พุทธศักราช
ที่ได้ผ่านการพิจารณาเรียงตามลำดับมาตราของสำนักงานรัฐธรรมนูญเสร็จแล้ว ทั้งนี้ คณะกรรมการพัฒนาคุณภาพชีวิต^๑
ได้ตรวจสอบร่างรัฐธรรมนูญแห่งราชอาณาจักรไทย พุทธศักราช (ฉบับเสนอสำนักงานรัฐธรรมนูญ
เพื่อพิจารณาให้ความเห็นชอบ) ที่ได้รับในคืนวันที่ ๓๐ มิถุนายน ๒๕๕๐ เวลา ๒๐.๐๐ นาฬิกา
ปรากฏผลตามสิ่งที่ส่งมาด้วย

จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณา

ขอแสดงความนับถือ

๘.๘๔๑๑

(นายอัครวิทย์ สุนาวงศ์)

ประธานคณะกรรมการพัฒนาคุณภาพชีวิต

วิชาการ ตรวจสอบรัฐธรรมนูญและร่างกฎหมายประกอบรัฐธรรมนูญ

สำนักกรรมการ ๓

โทร. ๐ ๒๒๔๔ ๑๕๑๗

โทรสาร ๐ ๒๒๔๔ ๑๕๑๖

รับไว้ลงนาม
ลงวันที่ ๒๕ พฤษภาคม ๒๕๕๐
จำนวน ๒,๐๐๐,๐๐๐

....ร่าง
ที่มีด้ามพิมพ์
.....ตรายาง

รายงานผลการพิจารณาตรวจสอบร่างรัฐธรรมนูญแห่งราชอาณาจักรไทย พุทธศักราช

(ฉบับเสนอสภาร่างรัฐธรรมนูญเพื่อพิจารณาให้ความเห็นชอบ)

คณะกรรมการธิการวิสามัญวิชาการ ตรวจสอบร่างรัฐธรรมนูญและร่างกฎหมายประกอบรัฐธรรมนูญ ได้พิจารณาตรวจสอบร่างรัฐธรรมนูญแห่งราชอาณาจักรไทย พุทธศักราช (ฉบับเสนอสภาร่างรัฐธรรมนูญเพื่อพิจารณาให้ความเห็นชอบ) แล้ว มีข้อสังเกต ดังนี้

มาตรา ๑ ประเทศไทยเป็นราชอาณาจักรอันหนึ่งอันเดียวจะแบ่งแยกมิได้
ถ้อยคำว่า “จะแบ่งแยกมิได้” ควรเว้นวรรค จากถ้อยคำก่อนหน้านี้ ให้สอดคล้องกับ การบัญญัติเข่นนั้นในรัฐธรรมนูญที่ผ่านมา

มาตรา ๓

มาตรา ๓ มาตรา ๒๖ มาตรา ๘๗ วรรคสอง มาตรา ๑๒๕ มาตรา ๑๕๐ วรรคสอง และ วรรคสาม ใช้ถ้อยคำว่า “ตามบทบัญญัติแห่งรัฐธรรมนูญนี้” ส่วนมาตรา ๑๑๖ และมาตรา ๑๒๗ (๒) ใช้ถ้อยคำว่า “ตามบทบัญญัติของรัฐธรรมนูญนี้” การใช้ถ้อยคำให้เหมือนกันหรือไม่

มาตรา ๓๔

วรรคสอง การจำกัดเสรีภาพตามวรรคหนึ่งจะกระทำมิได้ เว้นแต่โดยอาศัยอำนาจตามบทบัญญัติแห่งกฎหมายเฉพาะเพื่อความมั่นคงของรัฐ ความสงบเรียบร้อยหรือสวัสดิภาพของประชาชน การผังเมือง หรือเพื่อสวัสดิภาพของผู้เยาว์

มาตรา ๓๔ วรรคสองใช้ถ้อยคำว่า “เพื่อความมั่นคงของรัฐ” ส่วนมาตรา ๑๖ วรรคสอง มาตรา ๔๓ วรรคสอง มาตรา ๔๕ วรรคสอง และมาตรา ๘๗ (๑๐) ใช้ถ้อยคำว่า “เพื่อรักษาความมั่นคง ของรัฐ” การใช้ถ้อยคำให้เหมือนกันหรือไม่

มาตรา ๓๗

วรรคสอง

ในการใช้เสรีภาพดังกล่าวตามวรรคหนึ่ง บุคคลย่อมได้รับความกุ้มครองมิให้รัฐกระทำการใด ๆ อันเป็นการรอนสิทธิหรือเสียประโยชน์อันควรเมćควร ได้ เพราะเหตุที่ถือศาสนานิกายของศาสนา ลัทธินิยมในทางศาสนา หรือปฏิบัติตามศาสนาธรรม ศาสนาบัญญัติ หรือปฏิบัติพิธีกรรมความเชื่อถือแตกต่างจากบุคคลอื่น

ควรแก้ไขข้อความในมาตรา ๓๗ วรรคสอง บรรทัดที่ ๑ ว่า “ในการใช้เสรีภาพดังกล่าว ตามวรรคหนึ่ง” เป็น “การใช้เสรีภาพตามวรรคหนึ่ง” โดยตัดคำว่า “ใน” และ “ดังกล่าว” ออก

มาตรา ๔๐

(๑) บุคคลย่อมมีสิทธิจะให้คดีของตนได้รับการพิจารณาอย่างถูกต้อง รวดเร็ว และเป็นธรรม บุติธรรม ภายในระยะเวลาอันสมควร

การตัดสือยกคำว่า “ภายในระยะเวลาอันสมควร” ออก เพราะมีคำว่า “รวดเร็ว” อยู่แล้ว และเพื่อให้สอดคล้องกับ (๔) และ (๙) กับการตัดสือยกคำว่า “บุติธรรม” ซึ่งเกินมาออกด้วย

มาตรา ๕๒ และมาตรา ๕๔

ควรแก้ไขข้อความในมาตรา ๕๒ บรรทัดที่ ๑ และมาตรา ๕๔ บรรทัดที่ ๑ ว่า “ไม่มีรายได้เพียงพอ” เป็น “มีรายได้ไม่เพียงพอ” เพื่อให้ชัดเจนขึ้น

มาตรา ๕๔ บุคคลย่อมมีสิทธิได้รับทราบและเข้าถึงข้อมูลหรือข่าวสารสาธารณะในครอบครองของหน่วยราชการ หน่วยงานของรัฐ รัฐวิสาหกิจ หรือราชการส่วนท้องถิ่นตามเดียวกับการเปิดเผยข้อมูลหรือข่าวสารนั้นจะกระทบต่อความมั่นคงของรัฐ ความปลอดภัยของประชาชนหรือส่วนได้เสียอันพึงได้รับความคุ้มครองของบุคคลอื่น หรือเป็นข้อมูลส่วนบุคคล ทั้งนี้ ตามที่กฎหมายบัญญัติ

มาตรา ๕๕ กับมาตรา ๕๕ มีคำว่า “ราชการส่วนท้องถิ่น” ส่วนมาตรา ๙๑ กับมาตรา ๙๖ ไม่มีคำว่า “ราชการส่วนท้องถิ่น” ควรบัญญัติให้เหมือนกันหรือไม่

มาตรา ๖๓

วรรคสอง

มาตรา ๖๓ วรรคสอง ใช้ถือยกคำว่า “ข้าราชการและเจ้าหน้าที่ของรัฐ” ส่วนมาตรา ๗๗ (๙) ใช้คำว่า “เจ้าหน้าที่ของรัฐ” ควรบัญญัติให้เหมือนกันหรือไม่

มาตรา ๗๗

วรรคหนึ่ง

มาตรา ๗๗ (๔) ใช้ถือยกคำว่า “ตามหลักธรรมาภิบาลของการบริหารกิจการบ้านเมืองที่ดี” มาตรา ๗๗ (๔) ใช้ถือยกคำว่า “ใช้หลักการบริหารกิจการบ้านเมืองที่ดี” ส่วนมาตรา ๘๒ (๑) ใช้ถือยกคำว่า “หลักธรรมาภิบาลควบคู่กับการประกอบกิจการ” ควรบัญญัติให้เหมือนกันหรือไม่

มาตรา ๘๗

ควรเติมคำว่า “ต่อ” ในบรรทัดที่ ๓ ของ (๓) หน้าถือยกคำว่า “การเปลี่ยนแปลง”

มาตรา ๘๙

ควรแก้ไขถือยกคำในบรรทัดที่ ๔ ของ (๑) จาก “ด้วยการ” เป็น “โดย”

มาตรา ๑๗๙ สมาชิกสภាឡູ້ແທນຮາຍງູຮແລະ สมาชิกວຸດີສກາຍ່ອມເປັນຫຼູ້ແທນປົງໝາຍ
ໜ້າໄທ ໂດຍໄມ້ອ່ຍໍໃນກວາມຜູກມັດແໜ່ງອາມັດິນອນໝາຍ ອີ່ກວາມຄຣອນຈໍາໄດ້ ຈ ແລະ ຕ້ອງປົງບົດຫັນທີ່
ດ້ວຍກວາມຊ້ອສັດຍໍສູງຮົດ ເພື່ອປະໂຍບນໍສ່ວນຮວມຂອງປົງໝາຍໜ້າໄທ ໂດຍປ່ຽນຈາກພລປະໂຍບນໍທີ່ມີຊ້ອນ
ບັດກັນ

ควรเว้นวรรคระหว่างคำว่า “อาณัติ” กับ “มอบหมาย” เพื่อให้มีความชัดเจนยิ่งขึ้น

ମାତ୍ରା ଗଣକ

วรรคศี๊ นดิของที่ประชุมร่วมกันตามวาระครสองให้ใช้เสียงข้างมากเป็นประمامถ้าคะแนนเสียงเท่ากัน ให้ประธานสภามาผู้แทนรายครอตเสียงเพิ่มขึ้นอีกเสียงหนึ่งเป็นเสียงข้าค

ควรตัดถ้อยคำว่า “เป็นประมาณ” ในมาตรา ๑๓๕ วรรคสี่ บรรทัดที่ ๑ และมาตรา ๑๒๑ วรรคสอง บรรทัดที่ ๑ ซึ่งน่าจะเป็นถ้อยคำที่เกินอภิมา

มาตรา ๑๕๘ การพิจารณาเรื่องพระราชบัญญัติที่ประธานสภาผู้แทนราษฎรวินิจฉัยว่ามีสาระสำคัญเกี่ยวกับเด็ก ศศรี หลังค์ พชร์สหสุข อาย หรือผู้พิการหรือทุพพลภาพ หากสภาผู้แทนราษฎรไม่ได้พิจารณาโดยกรรมการนิติการเดิมสภา ให้สภาผู้แทนราษฎรตั้งคณะกรรมการนิติการวิสามัญขึ้นประกอบด้วยผู้แทนองค์การเอกชนเกี่ยวกับบุคคลประเภทหนึ่นมีจำนวนไม่น้อยกว่าหนึ่งในสามของจำนวนกรรมการนิติการทั้งหมด ทั้งนี้โดยมีสัดส่วนหนึ่งและ半ที่ได้เลือกจากกัน

มาตรา ๑๕๙ บรรทัดที่ ๖ ใช้ถ้อยคำว่า “หญิงและชายที่ใกล้เคียงกัน” มาตรา ๙๖ วรรคสอง ใช้ถ้อยคำว่า “หญิงและชายเท่าเทียมกัน” ส่วนมาตรา ๓๐ วรรคสอง ใช้ถ้อยคำว่า “ชายและหญิง” ควรจะบัญญัติควรมีบัญญัติให้เหนืออนกันว่าชายและหญิงหรือหญิงและชายหรือไม่

ມາດຈາ ១៥៥

วรรคสี่ การพิจารณาว่างพระราชนบัญญัติตามวาระคนี้ สถาบันแทนราษฎรและวัดสภาก็ต้องให้ที่แทนประชาชนผู้มีสิทธิเลือกตั้งที่เข้าชื่อเสนอร่างพระราชนบัญญัตินี้ ที่จะถูกการของร่างพระราชบัญญัติ และคณะกรรมการที่ดูแลเพื่อพิจารณาว่างพระราชนบัญญัติดังกล่าวจะต้องประกอบด้วยที่แทนของประชาชนผู้มีสิทธิเลือกตั้งที่เข้าชื่อเสนอร่างพระราชนบัญญัตินี้จำนวนไม่น้อยกว่าหนึ่งในสามของจำนวนกรรมการทั้งหมดด้วย

มาตรา ๑๕๕ วรรคสี่ บรรทัดที่ ๒ ใช้ถ้อยคำว่า “ผู้แทนประชาชน” ไม่สอดคล้องกับบรรทัดที่ ๔ ที่ใช้ถ้อยคำว่า “ผู้แทนของประชาชน” จะควรบัญญัติให้เหมือนกันหรือไม่ และควรตัดคำว่า “ใน” ในวรรคสี่ บรรทัดที่ ๑ ออกด้วย

ມາຕຮາ ອົບ

ក្រសួងពេទ្យថា “នៅ” អាជីវកម្មរបស់គ្មាន និងវរទេសាមុជ វរទេសាមុជ វរទេសាមុជ និងវរទេសាមុជ

มาตรา ๒๒๖

(๑) วรรณสอง บุคคลซึ่งที่ประชุมใหญ่ศาลฎีกาแต่งตั้งที่ประชุมใหญ่คุกกรรมในศาลปกครองสูงสุดเลือกตามบรรคนหนึ่ง ต้องมิใช่ผู้พิพากษาหรือคุกจาร แต่ต้องไม่เป็นกรรมการธรรมนูญที่ดำเนินคดีในองค์กรตามรัฐธรรมนูญอื่นในขณะเดียวกัน

ควรเติมคำว่า “องค์กร” ในบรรทัดที่ ๑ เป็น “ผู้ดำรงตำแหน่งในองค์กรตามรัฐธรรมนูญองค์กรอื่นในขณะเดียวกัน” เพื่อให้ชัดเจนขึ้น

มาตรา ๒๓๑/๑

ควรตัดคำว่า “กระทำ” ของข้อความว่า “บุคคลดังกล่าวกระทำ” ในมาตรา ๒๓๑/๑ บรรคนหนึ่ง บรรทัดที่ ๕ ออก เพราะเป็นคำที่เกินมา และควรแก้ไขข้อความว่า “ดังกล่าวมีกำหนดเวลาห้าปีนับแต่วันที่มีคำสั่งให้บุนพรรคการเมือง” ในวรรณสอง บรรทัดที่ ๖ และ ๗ เป็น “ที่ถูกบุนในขณะที่กระทำความผิดเป็นระยะเวลาห้าปีนับแต่วันที่ศาลรัฐธรรมนูญมีคำสั่งดังกล่าว” เพื่อให้สอดคล้องกับข้อความในมาตรา ๖๙ วรรคท้าย

มาตรา ๒๓๓/๑

ควรแก้ไขคำว่า “และ” ในบรรทัดที่ ๒ เป็นคำว่า “หรือ”

มาตรา ๒๓๘

วรรคห้า

ควรตัดคำว่า “ของ” หลังผู้ตรวจสอบการแผ่นดิน ออก เพราะเป็นคำที่เกินมา

มาตรา ๒๓๗

ควรตัดคำว่า “หรือ” หน้าคำว่า “รัฐวิสาหกิจ” ในมาตรา ๒๓๗ (๑) (ก) บรรทัดที่ ๒ ออก เพราะมีถ้อยคำว่า “หรือราชการส่วนท้องถิ่น” หลังจากนั้นอยู่แล้ว และใน (๓) ควรเพิ่มคำว่า “รายงาน” หน้าถ้อยคำว่า “ผลการตรวจสอบ” เพื่อให้สอดคล้องและชัดเจนยิ่งขึ้น

มาตรา ๒๔๒

วรรคสี่

คณะกรรมการพิจารณาเห็นว่าข้อความในวรรคสี่บัญญัติไว้ถูกต้องครบถ้วนไม่มีข้อที่จะต้องแก้ไขอย่างใด แต่กรรมการบางท่านมีข้อสงสัยว่าข้อความส่วนท้ายที่ว่า “มีคำพิพากษาของศาลฎีกาแผนกคดีอาญาของผู้ดำรงตำแหน่งทางการเมืองว่าผู้นี้นักกระทำความผิด” ซึ่งกรณีดังกล่าวทำให้กรรมการป้องกันและปราบปรามการทุจริตแห่งชาติผู้นั้นต้องพ้นจากตำแหน่งและต้องมีการสรรหากรรมการป้องกันและปราบปรามการทุจริตแห่งชาติกันใหม่แทนผู้ที่ต้องพ้นจากตำแหน่งไปนั้น เอกสารนี้ของข้อความใน

วรรณสีนีประสังค์จะให้บุคคลที่ทำหน้าที่เป็นกรรมการป้องกันและปราบปรามการทุจริตแห่งชาติเป็นการชั่วคราว helyดการปฏิบัติหน้าที่ และไม่นี้สู้ได้ทำหน้าที่แทนกรรมการป้องกันและปราบปรามการทุจริตแห่งชาติที่พ้นจากตำแหน่งในห่วงเวลาที่มีการสรรหากรรมการป้องกันและปราบปรามการทุจริตแห่งชาติกันใหม่ ใช่หรือไม่ หากเป็นเช่นนั้นข้อความในวรรณสีก็ครบถ้วนแล้ว แต่หากไม่มีเหตุการณ์ เช่นนั้นก็ต้องแก้ไขเพิ่มเติมข้อความในวรรณสีให้ชัดเจน

มาตรา ๒๔๕

ควรตัดถ้อยคำว่า “ครัวคห” ในวรคท้า บรรทัดที่ ๑ ออก เพื่อให้สอดคล้องกับมาตรา ๒๓๕ วรคท้า และ ๒๕๗ วรคสี

มาตรา ๒๕๓

ควรตัดข้อความคำว่า “หรือตาย” ในมาตรา ๒๕๓ บรรทัดที่ ๒ ออก เพราะความตายก็เป็นเหตุหนึ่งที่ทำให้พ้นจากตำแหน่งอยู่แล้ว

มาตรา ๒๕๖

วรคหนึ่ง

ควรแก้ไขข้อความที่ว่า “ผู้พิพากษาศาลฎีกาที่เกณฑ์อาญาชาระในปีงบประมาณ ๒๕๕๐” ในวรคหนึ่ง บรรทัดที่ ๑ และ ๒ เป็น “ผู้พิพากษาในศาลฎีกาที่ดำรงตำแหน่งไม่ต่ำกว่าผู้พิพากษาศาลฎีกาซึ่งมีอายุครบหกสิบปีบริบูรณ์ในปีงบประมาณ ๒๕๕๐”

วรคสาม

ควรแก้ไขข้อความในวรคสามเป็นดังนี้ “กฎหมายที่จัดตราขึ้นตามวรคหนึ่งและวรคสองจะต้องมีบัญญัติให้ผู้ที่จะมีอายุครบหกสิบปีบริบูรณ์ในปีงบประมาณใดในระยะสิบปีแรกนับแต่วันที่กฎหมายดังกล่าวมีผลใช้บังคับ ทยอยพ้นจากตำแหน่งที่ดำรงอยู่เมื่อสิ้นปีงบประมาณนั้นแบบขั้นบันได และสามารถขอไปดำรงตำแหน่งผู้พิพากษาอาวุโสในปีงบประมาณต่อไปได้”

ทั้งนี้ เมื่องจากตำแหน่งผู้พิพากษาในศาลฎีกามิได้มีกำหนดเฉพาะผู้พิพากษาศาลฎีกา แต่ยังมีตำแหน่งอื่นอีกหลายตำแหน่ง และผู้พิพากษาศาลฎีกิธรรมนิได้เกณฑ์อาญาชาระเมื่อสิ้นปีงบประมาณที่อายุครบหกสิบปีบริบูรณ์ โดยหลังจากนั้นกฎหมายบัญญัติให้เป็นผู้พิพากษาอาวุโสได้ต่อไป

อนึ่ง ควรแก้ไขข้อความว่า “ในมาตรานี้” ในวรค ๔ (ตามที่ปรากฏในร่างรัฐธรรมนูญที่ได้รับมา) เป็น “ในวรคสองและวรคสาม” เพื่อให้ถูกต้อง (อย่างไรก็ตามหลังจากที่ได้รับร่างรัฐธรรมนูญมาเมื่อกันวันที่ ๓๐ มิถุนายน ๒๕๕๐ เวลา ๒๑.๐๐ นาฬิกา สำการร่างรัฐธรรมนูญได้มีมติให้แก้ไขเช่นนี้แล้ว)

មាត្រា ២៩៦/១

គរពិនំការវា “ដូចរងរួម” អតិថិជនការសាលុគិចរន្ត” និបន្ទរទេតទី ១
និង ២ ដើម្បីខ្នាតលើការបង្កើតរឹងរាល់